



YARD FORCE®

FOR LIFE ON THE GO

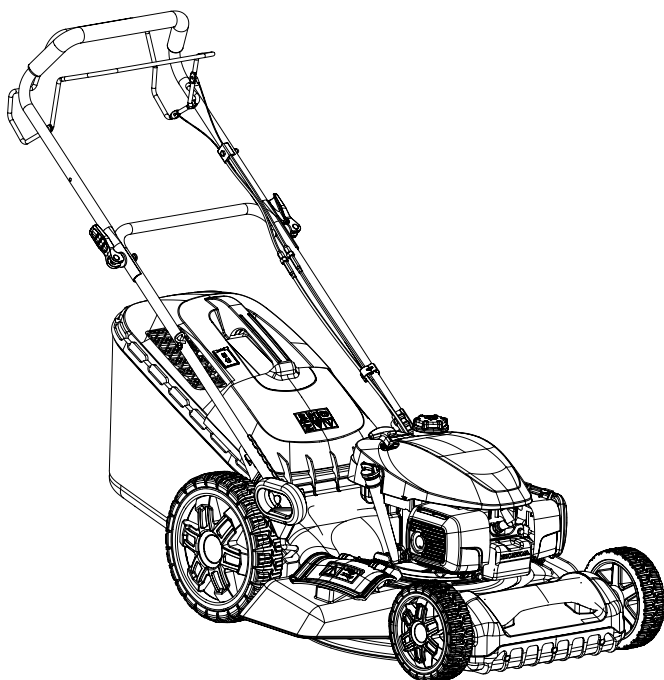
GM H51

XSZ51A-SD

PL

KOSIARKA SPALINOWA

Instrukcja oryginalna



PRZECZYTAJ INSTRUKCJĘ
OBSŁUGI ZE ZROZUMIENIEM



Zachowaj wszystkie ostrzeżenia i instrukcje
do wykorzystania w przyszłości.



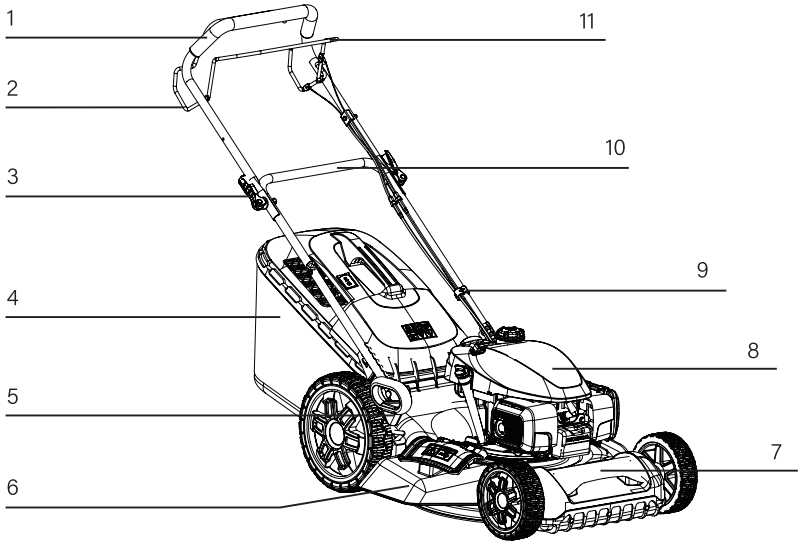
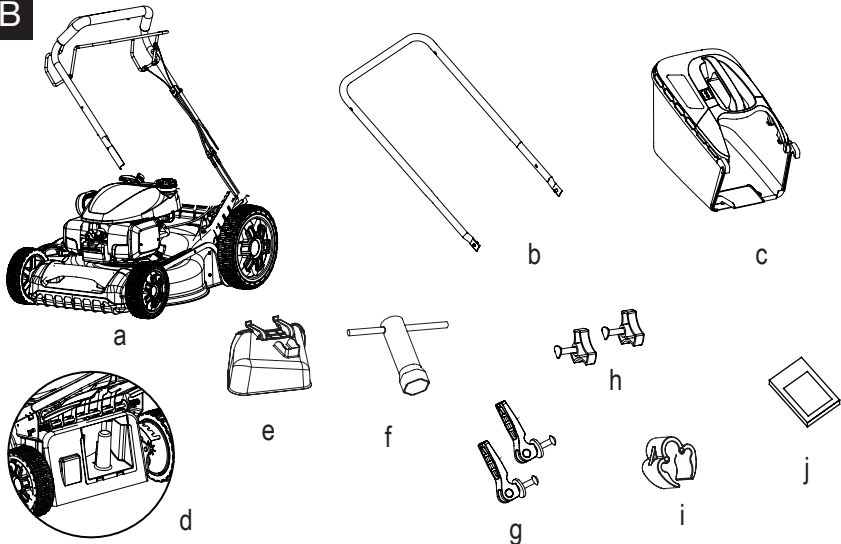
+22 431 05 05

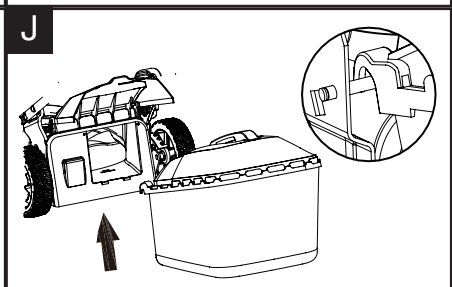
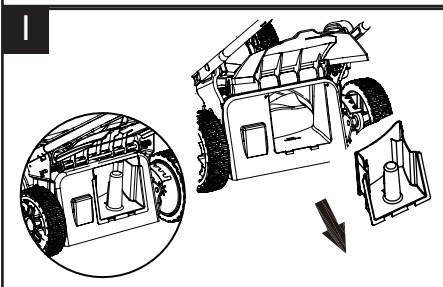
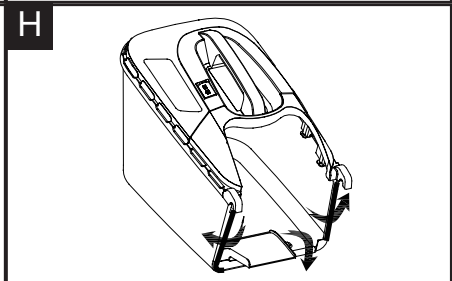
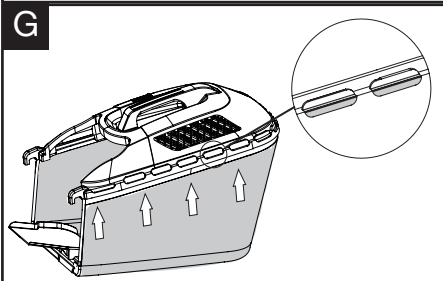
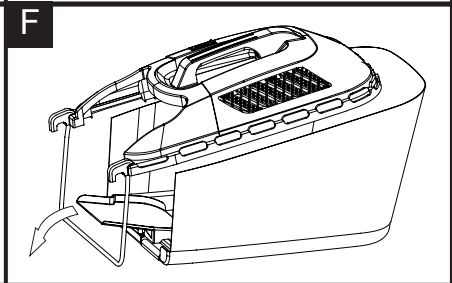
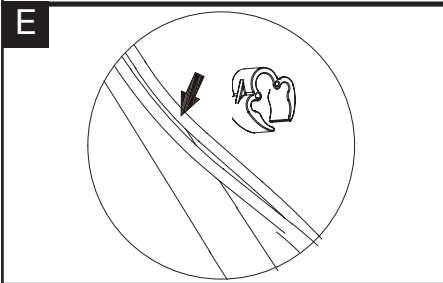
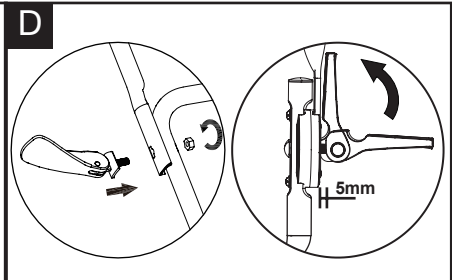
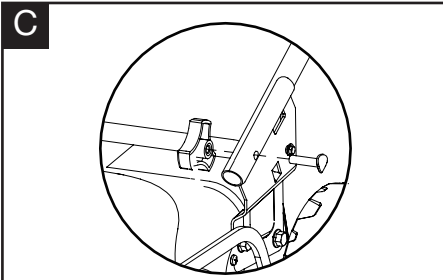


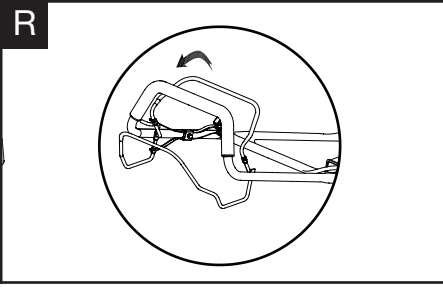
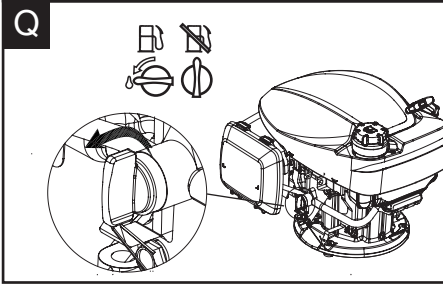
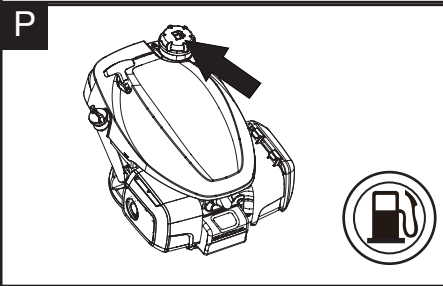
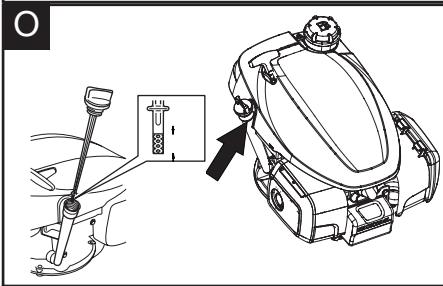
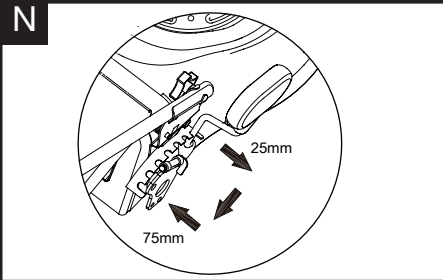
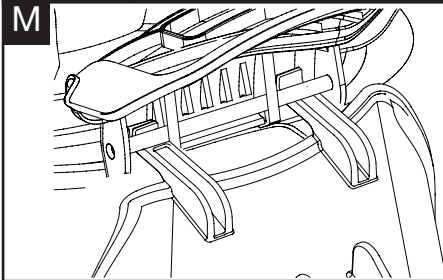
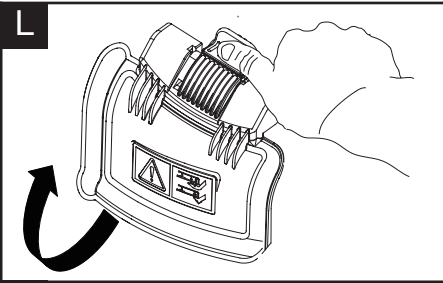
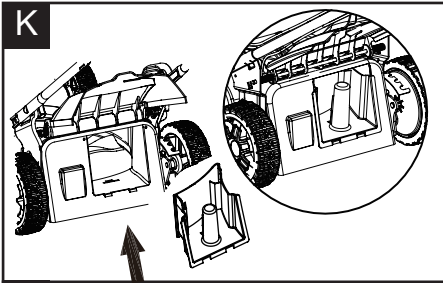
serwis@erpatech.pl

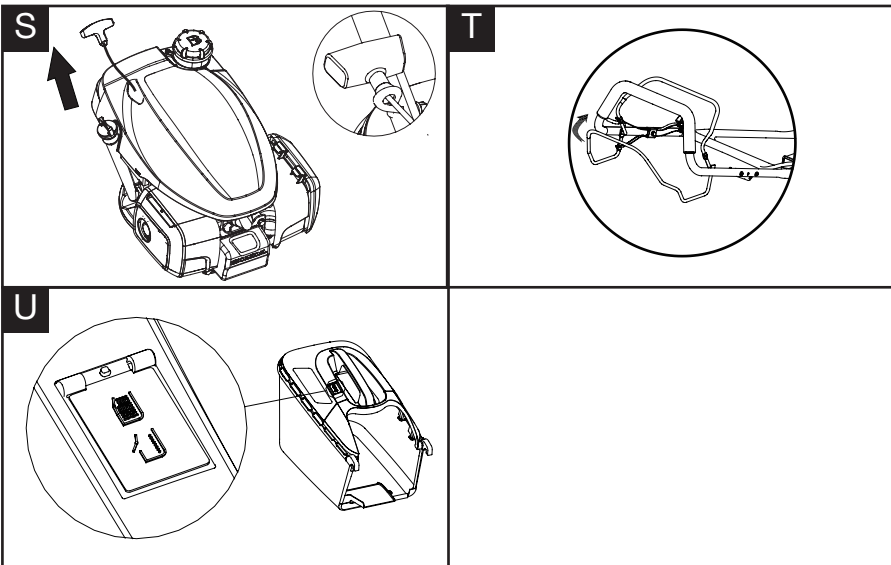


Przeczytaj uważnie niniejszą instrukcję przed montażem i obsługą kosiarki spalinowej. Obsługa tego produktu bez zapoznania się z niniejszą instrukcją jest niebezpieczna. Przechowuj niniejszą instrukcję w bezpiecznym miejscu i miej ją w gotowości do przyszłego odniesienia.

A**B**







YARD FORCE

GM H51 Instrukcja oryginalna

TREŚĆ

Przeznaczenie	08
Ogólne ostrzeżenia dotyczące bezpieczeństwa	08
Ostrzeżenia dotyczące bezpieczeństwa produktów	11
Symbole	15
Dane techniczne	17
Opis produktu	18
Instalacja	19
Użytkowanie	20
Konserwacja i przechowywanie	24
Rozwiązywanie problemów	27
Deklaracja zgodności	28

PRZEZNACZENIE

Ta maszyna jest przeznaczona wyłącznie do koszenia przydomowych trawników i trawy. Ta maszyna nie nadaje się do użytku komercyjnego. Użytkowanie w celach komercyjnych spowoduje unieważnienie gwarancji produktu. Każde użycie inne niż przedstawione w niniejszej instrukcji może spowodować uszkodzenie maszyny i grozi poważnymi obrażeniami użytkownika. Maszyna jest przeznaczona do użytku przez osoby dorosłe. Dzieci lub inne osoby, które nie znają instrukcji obsługi, nie mogą korzystać z maszyny. Operator lub użytkownik jest odpowiedzialny za wszelkie wypadki lub szkody wyrządzone innym osobom lub ich mieniu.

OGÓLNE OSTRZEŻENIA DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA



OSTRZEŻENIE: Przeczytaj wszystkie ostrzeżenia i instrukcje dotyczące bezpieczeństwa.

Nieprzestrzeganie ostrzeżeń i instrukcji może spowodować straty materialne i poważne obrażenia ciała.



OSTRZEŻENIE! Przeczytaj wszystkie ostrzeżenia i instrukcje dotyczące bezpieczeństwa wyróżnione symbolem.

Zachowaj wszystkie ostrzeżenia i instrukcje do wykorzystania w przyszłości.

Przed przystąpieniem do montażu, konserwacji lub obsługi maszyny należy upewnić się, że osoby zamierzające obsługiwać maszynę zapoznały się z treścią niniejszej instrukcji.

Maszynę należy zmontować zgodnie z opisem w niniejszej instrukcji. Nieprzestrzeganie tego ostrzeżenia może prowadzić do poważnych obrażeń, śmierci lub uszkodzenia maszyny.

Zawsze zachowaj ostrożność podczas usuwania opakowania, aby zapobiec uszkodzeniu lub maszyny.

WAŻNE!!! Przed złożeniem maszyny sprawdź, czy wszystkie części wskazane w instrukcji znajdują się w pudełku. Sprawdź wszystkie części pod kątem śladów uszkodzeń. Nie montuj

OGÓLNE OSTRZEŻENIA DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

maszyny, jeśli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzone elementy.

1. Zachowaj tę instrukcję obsługi i konserwacji w bezpiecznym miejscu, aby móc z niej skorzystać w późniejszym czasie.
2. Należy uważnie przeczytać instrukcję. Zapoznaj się z elementami sterującymi i prawidłowym użytkowaniem urządzenia.
3. Nigdy nie pozwalaj dzieciom lub osobom nieznającym tych instrukcji na używanie kosiarki. Lokalne przepisy mogą ograniczać wiek operatora.
4. Nigdy nie kosić, gdy w pobliżu znajdują się ludzie, zwłaszcza dzieci lub zwierzęta domowe. Należy pamiętać, że operator lub użytkownik jest odpowiedzialny za wypadki, którym ulegną inne osoby lub ich mienie.
5. To urządzenie nie jest przeznaczone do użytku przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych, lub braku doświadczenia i wiedzy, chyba że otrzymały one nadzór lub instrukcje dotyczące użytkowania urządzenia od osoby odpowiedzialnej za ich bezpieczeństwo.
6. Nigdy nie należy dotykać obracającego się ostrza.
7. Operator lub użytkownik jest odpowiedzialny za wypadki lub uszkodzenia innych osób lub ich mienia.
8. Zwróć uwagę, bądź świadomy tego co robisz i zachowaj najwyższą ostrożność podczas pracy. Nie używaj urządzenia, jeśli jesteś zmęczony, chory lub jesteś pod wpływem narkotyków, alkoholu lub innych leków. Chwila nieuwagi podczas korzystania z urządzenia może spowodować poważne obrażenia.

Bezpieczeństwo osobiste

Podczas koszenia należy zawsze nosić odpowiednie obuwie i długie spodnie. Nie należy obsługiwać

urządzenia boso lub w sandałach z odkrytymi palcami.

1. Dokładnie sprawdź obszar, na którym urządzenie ma być używane i usuń wszystkie przedmioty, które mogą zostać wyrzucone przez maszynę.

2. Benzyna jest wysoce łatwopalna; przechowuj paliwo w pojemnikach przeznaczonych specjalnie do tego celu.

a) Tankuj tylko na zewnątrz i nie pal podczas tankowania.

b) Dodaj paliwo przed uruchomieniem silnika. Nigdy nie zdejmuj korka zbiornika paliwa ani nie dolewaj benzyny podczas pracy silnika lub gdy silnik jest gorący.

c) W przypadku rozlania benzyny nie należy próbować uruchamiać silnika i odsunąć maszynę od miejsca rozlania oraz unikać tworzenia jakichkolwiek źródeł zapłonu do czasu rozproszenia się oparów benzyny.

d) Założyć bezpiecznie wszystkie korki zbiornika paliwa i pojemników.

3. Wymienić wadliwe tłumiki.

4. Przed użyciem sprawdź wizualnie, czy ostrze, śruby ostrza i zespół noży nie są zużyte lub uszkodzone. Zużyte lub uszkodzone ostrza i śruby należy wymieniać w zestawach, aby zachować równowagę.

5. Używaj tylko części zamiennych i akcesoriów dostarczonych i zalecanych przez producenta. Użycie części innych producentów może spowodować obrażenia i będzie skutkowało natychmiastowym

unieważnieniem gwarancji.

Bezpieczeństwo eksploatacji

- 1. Nie** należy eksploatować silnika w zamkniętej przestrzeni, w której mogą gromadzić się niebezpieczne opary tlenu węgla.
- 2. Kosić tylko w świetle dziennym lub przy dobrym oświetleniu sztucznym.**
- 3. W miarę możliwości unikaj obsługi sprzętu na mokrej trawie.**
- 4. Na pochyłym terenie zawsze upewnij się co do właściwego i bezpiecznego oparcia dla stóp.**
- 5. Kosiarkę należy obsługiwać idąc równym tempem.**
- 6. Kosić w poprzek zbocza, nigdy w górę i w dół.**
- 7. Zachowaj szczególną ostrożność podczas zmiany kierunku jazdy na stokach.**
- 8. Nie** należy kosić zbyt stromych zboczy.
- 9. Zachowaj szczególną ostrożność podczas cofania lub ciągnięcia kosiarki do siebie.**
- 10. Zatrzymaj** ostrze, jeśli kosiarka musi być przechylona w celu transportu, podczas przekraczania powierzchni innych niż trawa oraz podczas transportu kosiarki do i z obszaru przeznaczonego do koszenia.
- 11. Nigdy** nie używaj kosiarki z uszkodzonymi osłonami lub bez urządzeń zabezpieczających, na przykład deflektorów i/lub koszy na trawę.
- 12. Nie** przeciążaj maszyny i nie próbuj zmieniać ustawień regulatora kosiarki.
- 13. Uruchom silnik ostrożnie zgodnie z instrukcją i ze stopami dobrze oddalonymi od ostrza.**
- 14. Nie** przechylaj kosiarki podczas uruchamiania silnika.
- 15. Nie** wkładać rąk ani stóp w pobliżu lub pod obracające się części. Zawsze trzymać się z dala od

otworu wylotowego.

16. Nigdy nie podnoś ani nie przenoś kosiarki, gdy silnik jest uruchomiony.
17. Zatrzymaj silnik i odłącz przewód świecy zapłonowej, upewniając się, że wszystkie ruchome części całkowicie się zatrzymały:
 - p) Przed oczyszczeniem zatorów lub odblokowaniem zsypu.
 - q) Przed sprawdzeniem, czyszczeniem lub pracą przy kosiarce.
18. Po uderzeniu w ciało obce, sprawdź kosiarkę pod kątem uszkodzeń i dokonaj napraw przed ponownym uruchomieniem i obsługą kosiarki.
19. Jeśli kosiarka zacznie nienormalnie wibrować, sprawdź natychmiast.
20. Zatrzymaj silnik i odłącz przewód świecy zapłonowej, a przed tankowaniem upewnij się, że wszystkie ruchome części całkowicie się zatrzymały.
21. Używanie maszyn do zastosowań niezgodnych z przeznaczeniem może doprowadzić do niebezpiecznych sytuacji.
22. Nie pracuj z urządzeniem, jeśli istnieje ryzyko wyładowań atmosferycznych.

Konserwacja i przechowywanie

1. Utrzymuj wszystkie nakrętki, śruby i wkręty mocno dokręcone, aby mieć pewność, że sprzęt jest w bezpiecznym stanie roboczym.
2. Nigdy nie przechowuj sprzętu z benzyną w zbiorniku wewnątrz budynku, gdzie opary mogą dotrzeć do otwartego płomienia lub iskry.
3. Pozwól, aby silnik ostygł przed przechowywaniem w

- zamkniętym pomieszczeniu.
4. Aby zmniejszyć ryzyko pożaru, utrzymuj silnik, tłumik i miejsce przechowywania benzyny wolne od trawy, liści lub nadmiernego tłuszczu.
 5. Sprawdzaj często zbieracz trawy pod kątem zużycia lub zniszczenia.
 6. Dla bezpieczeństwa zawsze wymieniaj zużyte lub uszkodzone części.
 7. Jeśli konieczne jest opróżnienie zbiornika paliwa, należy to zrobić na zewnątrz.
 8. Obchodź się ze swoim sprzętem z należytą ostrożnością. Utrzymuj narzędzia ostre i czyste, aby zapewnić bezpieczne i wydajne warunki pracy. Upewnij się, że przestrzegasz wskazówek dotyczących konserwacji zawartych w niniejszej instrukcji.
 9. Nie próbuj naprawiać sprzętu samodzielnie, chyba że jesteś do tego przeszkolony. Wszelkie prace nie wyszczególnione w niniejszej instrukcji mogą być wykonywane wyłącznie przez centra obsługi klienta autoryzowane przez Yard Force.
 10. Przechowuj urządzenie w suchym miejscu i poza zasięgiem dzieci. Maszyny są niebezpieczne, jeśli są używane przez niedoświadczone osoby.

Symbole bezpieczeństwa

Symbole bezpieczeństwa mają na celu zwrócenie Państwa uwagi na możliwe zagrożenia. Symbole bezpieczeństwa i towarzyszące im objaśnienia wymagają Państwa starannej uwagi i pełnego zrozumienia. Ostrzeżenia zawarte w symbolach nie eliminują same w sobie żadnego zagrożenia. Podane w nich instrukcje i ostrzeżenia nie zastępują właściwych środków zapobiegania wypadkom.

OSTRZEŻENIE: Przed użyciem tego narzędzia należy przeczytać i zrozumieć wszystkie instrukcje bezpieczeństwa zawarte w niniejszej instrukcji obsługi, w tym wszystkie symbole ostrzegawcze, takie jak "NIEBEZPIECZEŃSTWO", "OSTRZEŻENIE" i "PRZESTROGA". Nieprzestrzeganie wszystkich wymienionych poniżej instrukcji może spowodować porażenie prądem, pożar i/lub poważne obrażenia ciała.

SYMBOL OSTRZEGAWCZY BEZPIECZEŃSTWA:

Wskazuje na NIEBEZPIECZEŃSTWO, OSTRZEŻENIE lub PRZESTROGĘ. Może być stosowany w połączeniu z innymi symbolami lub piktogramami.

Znaczenie symbolu

Na tej stronie przedstawiono i opisano symbole bezpieczeństwa, które mogą pojawić się na tym produkcie. Przed przystąpieniem do montażu i obsługi należy przeczytać, zrozumieć i przestrzegać wszystkich instrukcji znajdujących się na urządzeniu.

SYMBOLE



Przed użyciem tej maszyny należy dokładnie przeczytać wszystkie instrukcje bezpieczeństwa i obsługi. Przed rozpoczęciem pracy należy zapoznać się z instrukcją obsługi.



Trzymać z dala osoby postronne - zwłaszcza dzieci i zwierzęta domowe.



Uwaga na ostre ostrza - przed konserwacją wyjąć przewód świecy zapłonowej



Nie zbliżaj do źródła otwartego ognia



Dodać olej silnikowy.
Tankować tylko benzynę bezołowiową.



Gorące powierzchnie powodują oparzenia rąk!



Ostrzeżenie!!! Spaliny kosiarki zawierają substancje toksyczne. Nie uruchamiaj silnika w zamkniętych lub słabo wentylowanych pomieszczeniach.

SYMBOLE



Ostrze obraca się jeszcze przez pewien czas po wyłączeniu maszyny. Nie należy dotykać ostrza, dopóki wszystkie elementy maszyny nie zatrzymają się całkowicie.



Produkt jest zgodny z obowiązującymi dyrektywami europejskimi, wykonano metodę oceny zgodności dla tych dyrektyw.







Dane dotyczące poziomu hałasu (98 dB), zgodnie z dyrektywą 2000/14/WE.



Symbol WEEE. Zużytych produktów elektrycznych nie należy wyrzucać razem z odpadami domowymi. Należy je poddać recyklingowi w miejscach, w których istnieją odpowiednie urządzenia. Informacje na temat recyklingu można uzyskać od władz lokalnych lub w lokalnym sklepie.

DANE TECHNICZNE

Model		GM H51
Typ silnika		Honda GCV170
Pojemność		167 cm ³
Moc silnika		2.4 kW
Maks. prędkość obrotowa silnika		2900 min ⁻¹
Szerokość cięcia		51 cm
Pojemność kosza na trawę		65 l
Pojemność zbiornika paliwa		0.91 l
Pojemność zbiornika oleju		0.4 l
Zmierzony poziom mocy akustycznej		97.5 dB(A)
Gwarantowany poziom mocy akustycznej		98 dB(A)
Wibracje		5.28 m/s ² k=1.5m/s ²
Typ świecy		BPR5ES(NGK)
Waga netto		37.1 kg



OSTRZEŻENIE: W zależności od sposobu użytkowania produktu, wartości wibracji mogą różnić się od deklarowanych! Podejmij odpowiednie środki, aby zabezpieczyć się przed narażeniem na wibracje. Weź pod uwagę cały proces pracy, w tym czas, kiedy produkt pracuje bez obciążenia lub jest wyłączony. Właściwe środki obejmują m.in. regularną konserwację i pielęgnację produktu i jego osprzętu, regularne przerwy i właściwe planowanie procesów pracy.

Opis części (Rys. A)

1. Górny uchwyt
2. Dźwignia przełącznika samojezdnego
3. Dźwignia szybkiego zwolnienia
4. Worek do zbierania trawy
5. Uchwyt do regulacji wysokości cięcia
6. Boczna rynna wylotowa
7. Przedni uchwyt do przenoszenia
8. Silnik
9. Uchwyt na linkę
10. Uchwyt dolny
11. Dźwignia Stop/Start

Zawartość dostawy (Rys. B)

Ostrożnie rozpakować urządzenie i sprawdzić, czy jest kompletne. Materiał opakowaniowy należy prawidłowo zutylizować.

- a. Główny agregat koszący
- b. Uchwyt dolny
- c. Kosz do zbierania trawy
- d. Korek do mulczowania
- e. Boczna rynna wylotowa
- f. Klucz do świateł zapłonowych
- g. Dźwignia szybkiego mocowania
- h. Pokrętko mocujące
- i. Klipsy do kabli
- j. Instrukcja obsługi



OSTRZEŻENIE: Jeśli jakiegokolwiek części są uszkodzone lub brakuje ich, nie należy używać tego narzędzia do czasu wymiany tych części. Nieprzestrzeganie tego ostrzeżenia może spowodować poważne obrażenia ciała.



UWAGA: Opakowanie należy zawsze poddać recyklingowi zgodnie z lokalnymi wytycznymi dotyczącymi recyklingu.

INSTALACJA



OSTRZEŻENIE: Zawsze zachowaj ostrożność podczas usuwania opakowania, aby zapobiec uszkodzeniu kosiarki. Ten produkt wymaga podnoszenia w dwie osoby aby wyjąć go z opakowania. Upewnij się, że masz wystarczającą przestrzeń do odłożenia kosiarki. Rozstaw stopy, aby zapewnić stabilną pozycję; zegnij się w kolanach i trzymaj plecy prosto. Zawsze poddawaj opakowanie recyklingowi zgodnie z lokalnymi programami recyklingu.

Zmontować uchwyt dolny (Rys. C)

1. Usuń opakowanie z uchwytu. Ustaw regulację wysokości w najniższym położeniu i wyrównaj dolny uchwyt z otworami w Obudowie. Upewnij się, że otwory w dolnym uchwycie są wyrównane z otworami we kosza.
2. Zamocuj mocno dolny uchwyt na pokładzie za pomocą pokrętła mocującego.

Zmontować uchwyt górny (Rys. D)

Podnieś górny uchwyt i zablokuj go w miejscu za pomocą 2 dźwigni szybkiego dostępu. Upewnij się, że dolny i górny uchwyt są mocno połączone.

Założyć zaciski kablowe (Rys. E)

Upewnij się, że dostarczone zaciski kablowe są używane do mocowania kabla do dolnego uchwytu.

Montaż kosza na trawę

3. Podnieś pokrywę kosza na trawę, przeprowadź płytę prowadzącą trawę przez metalową ramę. **(Rys. F)**
4. Zamontować kosz na trawę na pokrywie, wkładając całą gumową listwę w rowek. **(Rys. G)**
5. Przymocuj kosz na trawę do ramy, mocując wszystkie plastikowe zaczepy. **(Rys. H)**

Ustawienie wysokości cięcia (Rys. N)



OSTRZEŻENIE!

Ostrze może spowodować poważne obrażenia. Przed regulacją wysokości kosiarki zatrzymaj silnik i poczekaj, aż ostrze kosiarki całkowicie się zatrzyma.

1. Pociągnij dźwignię na zewnątrz, a następnie przesun ją do przodu lub do tyłu, aby dostosować wysokość cięcia.
2. Przesun ją w dowolną z 7 pozycji, aby uzyskać pożądaną wysokość cięcia.
3. Włóż dźwignię z powrotem do płytki zabezpieczającej.

UWAGA: Nigdy nie używaj najniższej wysokości koszenia do pierwszego koszenia w sezonie lub w warunkach suszy. W tym czasie należy ścinać tylko około jednej trzeciej wysokości trawy.

UWAGA: Przed pierwszym użyciem należy uważnie przeczytać niniejszą instrukcję obsługi oraz instrukcję obsługi Hondy, aby uniknąć nieprawidłowej obsługi.

Napełnianie olejem silnikowym



WAŻNE! Poniższe procedury i regulacje muszą być wykonane przed uruchomieniem silnika. Nie należy próbować wykonywać żadnej z tych regulacji, gdy silnik pracuje.

Ten silnik jest dostarczany bez oleju lub benzyny, wszelkie pozostałości oleju pochodzą z testów przed wysyłką.

Przed uruchomieniem silnika należy napełnić go odpowiednią klasą oleju i benzyny. Uruchomienie silnika z niskim poziomem oleju spowoduje nieodwracalne uszkodzenie silnika. Zawsze stosuj wysokiej jakości olej detergentowy sklasyfikowany jako olej SAE 10W-30 (lub jego odpowiednik, np. 5W 30, często określane jako olej do 4-suwowych kosiarek). Stosuj wyłącznie dodatki zalecane przez producenta silnika. Aby przedłużyć żywotność silnika, ważne jest, aby olej został wymieniony po pierwszych 5 godzinach użytkowania.

Sprawdź poziom oleju silnikowego przy zatrzymanym silniku i kosiarce na równej powierzchni.

1. Wyjąć miarkę wlewu oleju i wytrzeć z niej olej czystą szmatką.
2. Włóż bagnet do szyjki wlewu oleju i nie wkręcaj go.
3. Następnie wyjąć bagnet i sprawdzić poziom oleju. Poziom oleju musi znajdować się pomiędzy znakami min. i maks. na miarce. Jeśli znajduje się w pobliżu dolnego poziomu, napełnij do górnego poziomu zalecanym olejem (SAE 30 lub odpowiednik). Nie przepełniać. Wytrzeć rozlany olej. **(Rys. O)**
4. Przed pierwszym użyciem dodaj 0,4 litra oleju (SAE 10W-30).

Napełnianie paliwem silnika (Rys. P)



OSTRZEŻENIE!

Tankuj w dobrze wentylowanym miejscu przy wyłączonym silniku. Nie palić ani nie dopuszczać do powstawania płomieni lub iskier w obszarze, w którym tankowany jest silnik lub w którym przechowywana jest benzyna. Unikać wielokrotnego lub długotrwałego kontaktu ze skórą lub wdychania oparów.



UWAGA!

Benzyna jest wysoce łatwopalna i należy zachować szczególną ostrożność podczas obchodzenia się z nią lub pracy z nią. Przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.

1. Przed zdjęciem korka wlewu paliwa oczyść obszar wokół niego. Sprawdź poziom paliwa.
2. Uzpełnij zbiornik, jeśli poziom paliwa jest niski.
3. Zawsze używaj czystej, świeżej benzyny bezołowiowej i kupuj paliwo w ilościach, które można wykorzystać w ciągu 30 dni.

Nigdy nie mieszaj oleju z benzyną. Stosuj benzynę bezołowiową zawierającą nie więcej niż 10% objętości etanolu (E10).

Aby umożliwić rozszerzenie, należy ostrożnie tankować i unikać przepelnienia lub rozlania paliwa. W szyjce wlewu paliwa nie powinno być paliwa.

Przed uruchomieniem silnika usuń wszelkie przelewy lub rozpryski benzyny.

Po zatankowaniu dokręćć korek wlewu paliwa, wyłącznie palcami.



Uruchomienie silnika

OSTRZEŻENIE!

Nie używaj maszyny w zamkniętych lub słabo wentylowanych pomieszczeniach, ponieważ spaliny zawierają substancje toksyczne. Trzymaj ręce, stopy, włosy i odzież z dala od wszystkich ruchomych części maszyny. Spaliny i inne części maszyny będą się nagrzewać podczas użytkowania. Przed uruchomieniem silnika upewnij się, że ostrze jest pewnie zamocowane.

UWAGA! Aby uruchomić silnik, upewnij się, że korek świecy zapłonowej znajduje się na świecy, a maszyna jest wypełniona wystarczającą ilością oleju i benzyny.

Aktywacja dźwigni start/stop

1. Obrócić dźwignię zaworu paliwa w pozycję ON. **(Rsy. Q)**
2. Pociągnąć do siebie drążek start/stop. **(Rsy. R)**
3. Pociągnij uchwyt linki prawą ręką, powoli, ale zdecydowanie wyciągnij uchwyt rozrusznika i linkę z prowadnicy linki do momentu wyczucia oporu, następnie pociągnij energicznie. Jeśli silnik nie uruchomi się po trzech pociągnięciach, powtórz proces uruchamiania. Gdy silnik się uruchomi, delikatnie przywróć linkę rozrusznika do prowadnicy linki. **(Rsy. S)**

UŻYTKOWANIE

Aby się zatrzymać, zwolnij drążek stop/start

Nieudany start

Jeśli silnik nie chce się uruchomić po kilkukrotnym uruchomieniu rozrusznika, silnik może być zalany nadmiarem paliwa.

Użyj poniższej procedury, aby oczyścić i uruchomić zalany silnik:

- A. Zwolnić drążek stop/start.
- B. Wyjąć świecę zapłonową, wysuszyć ją, a następnie ponownie zamontować. Zainstaluj świecę zapłonową ostrożnie, ręcznie, aby uniknąć uszkodzenia gwintu.
- C. Po osadzeniu świecy dokręcić ją o 1/8 do 1/4 obrotu kluczem nasadowym, aby skompresować podkładkę.
- D. Pociągnąć drążek stop/start w kierunku górnego uchwyty.
- E. Pociągnąć uchwyt linki w sposób opisany powyżej.

Korzystanie z funkcji napędu (Rys. T)

Jednostka ta jest samobieżna.

1. Uruchom kosiarkę w sposób opisany wcześniej.
2. Jedną ręką przytrzymaj drążek sterowania ostrzami mocno dociśnięty do głównego uchwyty.
3. Wolną ręką naciśnij drążek sterowania napędem w kierunku uchwyty głównego i chwyć uchwyt główny obiema rękami. System napędowy zostanie natychmiast włączony.
4. Zwolnij drążek sterowania napędem, aby odłączyć system napędowy. Zwolnienie drążka sterowania ostrzami spowoduje zatrzymanie silnika; spowoduje to również zatrzymanie systemu napędowego.

Koszenie z koszem do zbierania odpadów

OSTRZEŻENIE!

Podczas użytkowania kosiarki zawsze przestrzegaj najsurowszych procedur bezpieczeństwa. Uruchom silnik i pozwól mu pracować.

WAŻNE! Przed uruchomieniem silnika upewnij się, że kosz do zbierania trawy znajduje się na swoim miejscu.

1. W przypadku korzystania z funkcji zbierania, podnieś klapę zabezpieczającą i zaczepek kosz zbierający na kosiarce. **(Rys. J)**
2. Zwolnić klapę zabezpieczającą.

UWAGA: Upewnij się, że zaślepka do mulczowania nie znajduje się w tylnej rynnie obudowy. **(Rys. I)**

Należy pewnie i mocno trzymać uchwyt kosiarki wraz z dźwignią start/stop oraz dźwignią napędu i iść równym tempem. Nigdy nie biegnij z kosiarką. Zachowaj szczególną ostrożność podczas koszenia nierównego lub szorstkiego podłoża. Utrzymuj stabilną stopę.

Kosić w poprzek zboczy, nigdy w górę i w dół. Zachowaj ostrożność przy zmianie kierunku jazdy kosiarki na zboczu. Nie używaj kosiarki na stromym zboczu o nachyleniu większym niż 15°.

Opróżnianie Kosza na trawę

Wskaźnik napełnienia kosza na trawę **(Rsy. U)**

Jeśli worek na trawę jest pusty lub nie jest wypełniony trawą, wskaźnik zapelnienia trawy będzie otwarty.

Jeżeli worek na trawę jest wypełniony trawą, wskaźnik zapelnienia zostanie zamknięty.

UWAGA:

Najlepszy rezultat zostanie osiągnięty, gdy trawa jest sucha. Mokra trawa będzie miała tendencję do zatykania ostrza i systemu zbierania trawy.

Trawa rośnie w różnym tempie w różnych porach roku. Nigdy nie używaj najniższej wysokości koszenia do pierwszego koszenia w sezonie lub w warunkach suszy. Należy ścinać tylko około jednej trzeciej wysokości trawy.

Jeśli kosiarka nie będzie efektywnie zbierać ścinków, może być zablokowana rynna wylotowa trawy, kosz na trawę może być pełny lub może być zatkany spód obudowy kosiarki.

Przy koszeniu z mulczowaniem (Rys. K)

Podczas mulczowania należy wyjąć kosz na trawę i włożyć plastikową zaślepkę do mulczowania do tylnej rynny wylotowej.

Następnie zwolnij klapę, zamknie się ona z powrotem, aby zakryć zaślepkę do mulczowania.

UWAGA: Aby zapewnić skuteczne mulczowanie skoszzonej trawy, nie należy kosić wysokiej lub mokrej trawy.

Przy koszeniu z wyrzutem bocznym (Rys. L&M)

W przypadku korzystania z wyrzutu bocznego do wyrzucania trawy, należy najpierw wyjąć kosz do zbierania trawy i włożyć zaślepkę do mulczowania.

1. Nacisnąć przycisk blokady jedną ręką.
2. Drugą ręką podnieś osłonę wylotu bocznego.
3. Przytrzymaj otwartą osłonę wylotu bocznego, zaczepl rynnę wylotu bocznego na kosiarce i zwolnij osłonę wylotu z powrotem.

Przechowywanie kosiarki przez krótki czas

Po zakończeniu koszenia, przed umieszczeniem kosiarki w miejscu przechowywania, wykonaj poniższe czynności:

- Pozwól, aby silnik całkowicie ostygł.
- Upewnij się, że kosz na trawę jest pusty.
- Wyczyść wszystkie zanieczyszczenia spod agregatu kosiarki.

Przechowuj kosiarkę na płaskiej i równej powierzchni, ze wszystkimi 4 kołami na ziemi.

Przechowuj w suchym, bezpiecznym miejscu, do którego nie mają dostępu dzieci lub osoby nie znające się na obsłudze.

Przechowywanie kosiarki przez dłuższy czas



UWAGA! Nie należy opróżniać zbiornika paliwa w zamkniętych pomieszczeniach, w pobliżu ognia lub podczas palenia. Opary benzyny mogą spowodować eksplozję i pożar. Zawsze przenosić produkt na jego powierzchniach chwytnych.

Jeśli kosiarka ma być umieszczona w magazynie pod koniec sezonu lub jeśli kosiarka nie będzie używana przez okres dłuższy niż 6 tygodni, należy przeprowadzić konserwację kosiarki w magazynie.

Wahania temperatury powodują kondensację, która zanieczyszcza paliwo i powoduje problemy z rozruchem. Zapobiegnie temu zwykle opróżnienie maszyny z paliwa.

Opróżnij zbiornik paliwa za pomocą pompy ssącej do benzyny, jeśli jest dostępna, lub wylej paliwo poprzez przechylenie kosiarki.

Uruchom silnik i pozwól mu pracować do momentu zużycia pozostałej benzyny.

Pod koniec każdego sezonu wymień olej. W tym celu usuń zużyty olej silnikowy z ciepłego silnika i uzupełnij go świeżym olejem.

Wyjąć świecę zapłonową z głowicy cylindra. Napełnij cylinder ok. 20ml oleju z puszki po oleju.

Powoli odciągnij uchwyt rozrusznika, co spowoduje skąpanie ścianki cylindra w oleju i wkręć z powrotem świecę zapłonową.

Oczyść żebra chłodzące cylindra i obudowę.

Pamiętaj, aby wyczyścić całą maszynę, aby chronić lakier.

Przechowuj maszynę w dobrze wentylowanym miejscu.



Harmonogram konserwacji

OSTRZEŻENIE!

Przed przechyleniem kosiarki na bok należy całkowicie opróżnić zbiornik paliwa za pomocą benzynowej pompy ssącej.

Nigdy nie odwracaj kosiarki do góry nogami.

Przed rozpoczęciem jakiegokolwiek konserwacji zawsze odłączaj świecę zapłonową.

Prawidłowe wykonywanie rutynowej konserwacji kosiarki zapewni Ci lata bezproblemowego użytkowania.

Zachowaj tę instrukcję w bezpiecznym miejscu, aby móc z niej skorzystać w przyszłości.

Zaleca się przestrzeganie poniższego harmonogramu konserwacji. Zapewni to prawidłowe działanie kosiarki i bezpieczeństwo jej użytkowania.

KONSERWACJA I PRZECHOWYWANIE

	Po każdym użyciu	Po 12 godzinach pracy	Po 24 godzinach pracy	Po 50 godzinach pracy
Czyszczenie	Czysta	Czysta	Czysta	Czysta
Filtr powietrza	Tak	Tak	Tak	Tak
Świeca zapłonowa	/	Sprawdź	Sprawdź	Sprawdź
Olej silnikowy	Sprawdź	Sprawdź	Sprawdź	zmiana
Ostrze tnące	Sprawdź	Sprawdź	Sprawdź	Wymiana

1. W przypadku zastosowań komercyjnych, rejestruj godziny pracy w celu określenia właściwych okresów konserwacji.
2. Wymieniaj olej silnikowy co 25 godzin, gdy urządzenie jest używane z dużym obciążeniem lub w wysokiej temperaturze otoczenia.
3. Serwisuj częściej w przypadku użytkowania w zapylnych miejscach.

Czyszczenie

1. Aby zapewnić długą żywotność i dobrą wydajność maszyny, ważne jest, aby utrzymać ją w czystości i dobrze nasmarować. Upewnij się, że zsymp jest czysty, a pod obudową oczyszczony z mokrych zanieczyszczeń. (Patrz również krótkotrwałe przechowywanie).
2. Nie pozwól, aby ścinki trawy i inne zanieczyszczenia stały się suche i twarde na którejkolwiek z powierzchni kosiarki, ponieważ będzie to miało bezpośredni wpływ na wydajność koszenia i zbierania trawy. Upewnij się, że spód pokładu kosiarki jest czysty.
3. Nigdy nie czyść kosiarki strumieniem wody lub myjką wysokociśnieniową. Silnik musi pozostać suchy. Nie używaj agresywnych środków czyszczących lub rozpuszczalników, takich jak zimne odtłuszczacze lub eter naftowy.



Czyszczenie lub wymiana filtra powietrza

OSTRZEŻENIE!

Nigdy nie uruchamiaj silnika bez zainstalowanego elementu filtra powietrza:

1. Zdejmij pokrywę filtra powietrza, odczepiając dwie górne wypustki na górze pokrywy filtra powietrza i dwie dolne wypustki.
2. Wyjmij element. Dokładnie sprawdź, czy element nie ma dziur lub rozdarć i wymień go, jeśli jest uszkodzony.
3. Stuknij lekko kilka razy elementem o twardą powierzchnię, aby usunąć nadmiar zanieczyszczeń, lub przedmuchaaj sprężonym powietrzem o ciśnieniu 29 psi (200 kPa) filtr od wewnątrz na zewnątrz. Nigdy nie próbuj usuwać brudu szczotką; szczotkowanie spowoduje wepchnięcie brudu we włókna. Wymień element, jeśli jest nadmiernie zabrudzony.
4. Wytrzyj brud z wnętrza obudowy i pokrywy oczyszczacza powietrza za pomocą wilgotnej szmatki. Należy uważać, aby brud nie dostał się do przewodu powietrza prowadzącego do gaźnika.
5. Zamontuj element i pokrywę oczyszczacza powietrza.

Czyszczenie lub wymiana świecy zapłonowej

KONSERWACJA I PRZECHOWYWANIE

1. Po ostygnięciu silnika, ściągnąwszy osłonę świecy zapłonowej, przekręcając ją. Wyjąć świecę zapłonową za pomocą dostarczonego klucza nasadowego.
2. Oczyszczyć świecę za pomocą szczotki drucianej.
3. Za pomocą szczelinomierza ustawić szczelinę na 0,7-0,8 mm.
4. Ostrożnie zamontuj świecę zapłonową ręcznie, aby uniknąć uszkodzenia gwintu.
5. Po osadzeniu świecy zapłonowej dokręć kluczem, aby ścisnąć podkładkę.

Wymiana oleju

1. Przechyl kosiarkę w kierunku wlewu oleju, przygotuj pojemnik na olej i wyjmij bagnet. Po opróżnieniu oleju wytrzyj wszelkie rozlane płyny.
2. Uzpełnić 400ml oleju SAE 10W-30 lub równoważnego, tj. SAE 5W/30, SAE 10W/30).



Gdy bagnet jest oparty na rurze wlewu, poziom oleju musi znajdować się pomiędzy znakami min. i maks. na bagnecie.

3. Patrz "Napełnianie olejem silnikowym". Nie przepelniać.
4. Uruchomić silnik i pozwolić mu krótko pracować.
5. Zatrzymaj silnik, odczekaj jedną minutę i sprawdź poziom oleju. W razie potrzeby uzupełnić.

Wymiana ostrza tnącego

OSTRZEŻENIE! UŻYWAĆ RĘKAWIC.

Przed wyjęciem kosza do zbierania trawy zatrzymaj silnik i poczekaj, aż ostrze całkowicie się zatrzyma.

Do wyjęcia ostrza potrzebne będą rękawice ogrodowe (brak w zestawie) i klucz płaski.

Zawsze należy ostrożnie obchodzić się z ostrzem - ostre krawędzie mogą spowodować obrażenia.

Wymień ostrze metalowe po 50 godzinach koszenia lub po 2 latach, w zależności od tego, co nastąpi wcześniej, niezależnie od stanu.

Regularnie sprawdzaj swoje ostrze. Jeśli cięcie trawy jest słabe, ostrze może być stępione.

Uszkodzone ostrza nie tylko skutkują złym cięciem, ale powodują nadmierne wibracje i nieekonomiczną pracę silnika. Jeśli ostrze nadmiernie się zużyło, stało się wżarte i tępe, należy je wymienić lub naostrzyć.

1. Przechyl maszynę lekko w kierunku rury wlewu oleju i sięgnij pod pokład.
2. Przytrzymaj ostrze i odkręć śrubę ostrza w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara za pomocą klucza płaskiego. Wyjmij podkładkę i ostrze.
3. Sprawdź, czy adapter ostrza nie ma śladów uszkodzeń.
4. Zamontuj nowe ostrze, umieść je na dwóch kołkach na kołnierzu ostrza, a następnie wymień podkładkę i śruby.

Sprawdź, czy podkładka jest nadal lekko zagłębiona, aby utrzymać nacisk na śrubę, utrzymując ostrze mocno zabezpieczone. Następnie wymień podkładkę (na właściwą!) i śruby.

Upewnij się, że ostrze jest we właściwej pozycji, a następnie mocno dokręć śrubę. Nie dokręcaj zbyt mocno.

Utylizacja

- Po zakończeniu użytkowania narzędzia, akcesoriów i opakowania należy oddać je do punktu skupu surowców wtórnych.

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

- Ostrożnie opróżnij zbiorniki z benzyny i oleju, a następnie zanieś sprzęt do centrum recyklingu. Zużyte części plastikowe i metalowe można posegregować według rodzaju i w ten sposób poddać recyklingowi.
- Zużyty olej i pozostałości benzyny zanieś do punktu utylizacji. Nie wylewaj ich do kanalizacji ani do spustu.
- O szczegóły zapytaj swojego dystrybutora..
- Zwrócone nam wadliwe urządzenia zostaną zutylozowane za darmo.
- Nie wyrzucaj skoszonoj trawy do kosza na śmieci, lecz kompostuj ją lub rozłóż pod krzewami i drzewami jako warstwę mulczu.

Usterka	Możliwa przyczyna	Rozwiązanie
Nie można uruchomić silnika	Za mało benzyny w baku	Napełnić benzyną
	Nieprawidłowa kolejność uruchamiania	Postępuj zgodnie z instrukcjami dotyczącymi uruchamiania silnika
	Kabel świecy zapłonowej nie jest prawidłowo zamocowany na świecy zapłonowej	Podłączenie złącza świecy zapłonowej Wyczyść, wyreguluj lub wymień świecę zapłonową
	Nieprawidłowo ustawiona mieszanka gaźnika	Zlecić regulację gaźnika w specjalistycznym warsztacie.
Silnik uruchamia się, ale urządzenie nie pracuje z pełną mocą	Zabrudzony filtr powietrza	Wymienić filtr powietrza
Silnik szarpie, zatrzymuje się	Brak iskry, nieregularna iskra	Wyczyść, wyreguluj lub wymień świece zapłonowe
Silnik przegrzewa się	Zatkane otwory wentylacyjne	Oczyścić szczelinę wentylacyjną
	Niewłaściwa świeca zapłonowa	Wymienić świecę zapłonową
	Zbyt mała ilość oleju silnikowego w silniku	Wylej trochę oleju silnikowego
Silnik dymi	Zabrudzony filtr powietrza	Wymienić filtr powietrza
	Zbyt duża ilość oleju silnikowego w silniku	Usunąć nieco oleju silnikowego
Niezadowolające efekty koszenia	Zbyt krótka lub zbyt długa trawa	Zmiana wysokości cięcia
	Ostrze nie jest wystarczająco ostre	Ostrzenie lub wymianę ostrza należy zlecić w specjalistycznym warsztacie
	Ostrze zablokowane trawą, pojemnik na trawę pełny, kanał wyrzutowy zablokowany	Usunąć trawę
Nietypowe odgłosy, grzechotanie lub wibracje	Ostrze nie jest prawidłowo zamontowane	Montaż ostrza należy zlecić w specjalistycznym warsztacie
	Uszkodzone ostrze	

DEKLARACJA ZGODNOŚCI

Do przepisów dyrektyw Rady

My
MEROTEC GmbH
Otto-Brenner-Str. 8
47877 Willich, Niemcy

Oświadcz, że produkt:
Opis: KOSIARKA SPALINOWA
Nr modelu GM H51/ XSZ51-SD
Funkcja: Cięcie trawy

Spełnia zasadnicze wymagania dotyczące zdrowia i bezpieczeństwa zawarte w następujących dyrektywach:

Dyrektywa w sprawie maszyn 2006/42/WE

Dyrektywa w sprawie kompatybilności elektromagnetycznej 2014/30/UE

Emisja hałasu w środowisku przez urządzenia używane na zewnątrz Dyrektywa 2000/14/WE zmieniona dyrektywą 2005/88/WE

Dyrektywa 2011/65/UE zmieniona dyrektywą (UE)2015/863

Rozporządzenie w sprawie emisji z maszyn ruchomych nieporuszających się po drogach (UE) 2016/1628 wraz z uzupełnionymi rozporządzeniami

Procedura oceny zgodności zgodnie z załącznikiem VI

Zmierzony poziom mocy akustycznej: 97,5 dB(A)

Deklarowany gwarantowany poziom mocy akustycznej: 98 dB (A)

Względna jednostka notyfikowana (nr NB 0197):

TÜV Rheinland LGA Product GmbH - Tillystraße 2 -90431 Nürnberg.

Powołane normy i specyfikacja techniczna:

EN ISO 5395-1:2013+A1: 2018

EN ISO 5395-2:2013+A1:2016+A2:2017

EN ISO 14982:2009

Upoważniony sygnatariusz

Data: 30.10.2022 r.

Podpis: _____



Miejsce: Willich

Nazwisko: Roland Menken

Dyrektor Generalny

MEROTEC GmbH
Otto-Brenner-Str. 8
47877 Willich, Niemcy

